

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIЈАВА

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈAVLJUЈE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	<i>Миксоне Свасићка 2/IV</i>
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojacko porodično ime	<i>Бадер Олиа</i>
Занимање — Zanimanje	<i>прив. зановница</i>
Држављанство — Državljanstvo	<i>Југословенска</i>
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	<i>9 IV 1904 год.</i>
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	<i>Буковар</i>
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	<i>" "</i>
Брачно стање — Брачно stanje	<i>неузато</i>
Вера — Vera	<i>Јеврејска</i>
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojacko prezime	<i>Шандер Јаника</i>
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojacko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)

(datum)

(место)

(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oči		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANOДАVЦА	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
29 ^{II} 1932	Мик. Сјасића	2/17	Лаврулек Влад.		
12 I 1933	Амсоле Сјасић	2	д ^н Лаврулек Влад.		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД